

FiKo-Kürzungsliste – Prüfung Budget 2027

Stand 28.09.2026 | Erfolgsrechnung und Investitionen

Erfolgsrechnung: CHF 1'574'600

Investitionen: CHF 425'000

Massnahmen total: CHF 1'999'600

Hinweis: Bei Mehreinnahmen entspricht der Betrag in der Spalte „Kürzung / Mehrertrag“ dem zusätzlichen Ertrag. Die Sammelposition 301/302/303 wird ohne Einzelbasis ausgewiesen.

Übergreifende Personalmassnahme

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
301/302/303	Verzicht auf die im Budget 2027 eingerechnete Lohnerhöhung von 1 % inkl. Sozialleistungen	Infolge angespannter Finanzlage und Steuererhöhung ist eine Lohnerhöhung unangebracht	CHF 21'451'263	CHF 220'000	CHF 21'231'263	5	2
Zwischentotal				CHF 220'000			

Ressort 0 – Allgemeine Verwaltung

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
120.3170.03	Repräsentationskosten	Infolge angespannter Finanzlage / Sparmassnahme	CHF 61'000	CHF 11'000	CHF 50'000	7	0
221.3130.01	Dienstleistungen Dritter	Mehrleistungen Inhouse	CHF 40'000	CHF 10'000	CHF 30'000	5	2
222.3132.00	Externe Berater	Mehrleistungen Inhouse	CHF 151'500	CHF 60'000	CHF 91'500	4	3
Zwischentotal				CHF 81'000			

Ressort 1 – Öffentliche Ordnung und Sicherheit

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
1116.3133.00	Regionalpolizei – Informatik-Nutzungsaufwand	Infolge angespannter Finanzlage und unsicherem Personalbestand	CHF 183'500	CHF 21'000	CHF 162'500	5	2
1116.3150.00	Regionalpolizei – Unterhalt Mobilien	Infolge angespannter Finanzlage und unsicherem Personalbestand	CHF 46'000	CHF 15'000	CHF 31'000	5	2
1116.3170.01	Regionalpolizei – Reisekosten und Spesen	Infolge angespannter Finanzlage und unsicherem Personalbestand	CHF 23'200	CHF 12'000	CHF 11'200	5	2
Zwischentotal				CHF 48'000			

Ressort 2 – Bildung / Musikschule

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
2130.3104.00	Lehrmittel SEREAL	Infolge angespannter Finanzlage / Doppelführung Lehrmittel digital-physisch	CHF 125'400	CHF 15'400	CHF 110'000	6	1
2132.3104.00	Lehrmittel Bezirksschule	Infolge angespannter Finanzlage / Doppelführung Lehrmittel digital-physisch	CHF 200'000	CHF 20'000	CHF 180'000	6	1
2140.3144.00	U32nterhalt Hochbauten / Fenstersicherungen	Infolge angespannter Finanzlage Reduktion	CHF 30'300	CHF 6'000	CHF 24'300	5	2
2140.4231.00	Musikschule – Kursgelder / Mehreinnahmen	Erhöhung Beitrag von 50 % auf 75 %; Reglementanpassung ab Juli 2027	CHF 756'000	CHF 150'000	CHF 906'000	4	3
2170.3111.00	Anschaffung Maschinen	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 70'100	CHF 25'000	CHF 45'100	5	2
2173.3144.00	Unterhalt Hochbauten verschieben	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 171'000	CHF 50'000	CHF 121'000	6	1
2175.3140.00	Unterhalt Grundstücke	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 16'000	CHF 6'000	CHF 10'000	5	2
2175.3144.00	Unterhalt Hochbauten / Reparaturen	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 238'500	CHF 48'500	CHF 190'000	5	2
2180.3111.00	Anschaffung Maschinen	Doppelt verbucht	CHF 8'100	CHF 6'000	CHF 2'100	7	0
Zwischentotal				CHF 326'900			

Ressort 3 – Kultur / Bibliothek / Sport / Freizeit

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
3110.3030.00	Kultur – temporär Beschäftigte	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 16'500	CHF 6'500	CHF 10'000	5	2
3110.3130.01	Kultur – Dienstleistungen Dritter	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 18'000	CHF 8'000	CHF 10'000	5	2
3110.3636.01	Kulturelle Beiträge	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 173'800	CHF 20'000	CHF 153'800	5	2
3110.3636.02	Ausstellungen GSH	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 50'000	CHF 10'000	CHF 40'000	5	2
3210.3010.00	Bibliothek – Löhne	Infolge Digitalisierung / Effizienz / Finanzlage: Reduktion 1 FTE	CHF 420'000	CHF 105'000	CHF 315'000	5	2
3210.3103.01	Bibliothek – Medienanschaffungen	Infolge angespannter Finanzlage Sparmassnahmen	CHF 60'000	CHF 40'000	CHF 20'000	5	2
3210.3910.01	Bibliothek – Soziallasten	Infolge Digitalisierung / Effizienz / Finanzlage: Reduktion 1 FTE	CHF 79'300	CHF 21'000	CHF 58'300	5	2
3410.3130.01	Sport – Dienstleistungen Dritter	Keine aktuelle Vorschrift / Finanzlage lässt dies nicht zu	CHF 40'000	CHF 40'000	CHF 0	7	0
3410.3140.01	Unterhalt Dritte	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 86'000	CHF 20'000	CHF 66'000	6	1
3420.3140.00	Parkanlagen / öffentliche Anlagen	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 110'000	CHF 22'000	CHF 88'000	5	2
3424.3130.01	Dienstleistungen Dritter	Effizienz / Finanzlage	CHF 442'400	CHF 35'000	CHF 442'400	2	5
Zwischentotal				CHF 292'500			

Ressort 5 – Soziale Wohlfahrt

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
5731.4470.00	Mieterträge Asylunterkunft – Mehreinnahmen	Wurde nicht berücksichtigt	CHF 0	CHF 331'200	CHF 331'200	7	0
Zwischentotal				CHF 331'200			

Ressort 6 – Verkehr

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
6130.3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 45'000	CHF 20'000	CHF 25'000	5	2
6130/6150.3120.01	Energiekosten	Energiepreise sinken	CHF 210'500	CHF 21'000	CHF 189'500	6	1
6151.3130.01	Dienstleistungen Dritter	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 21'100	CHF 5'000	CHF 16'100	5	2
Zwischentotal				CHF 46'000			

Ressort 9 – Bauamt / weitere Positionen

Konto	Position	Begründung	Basis	Kürzung / Mehrertrag	Neu	Ja	Nein
9901.3010.00	Bauamt – Löhne	Infolge Digitalisierung / Effizienz / Finanzlage: Reduktion 1 FTE	CHF 2'350'000	CHF 120'000	CHF 2'230'000	5	2
9901.3111.00	Ersatz Lieferwagen	Infolge angespannter Finanzlage keine Anschaffung	CHF 109'000	CHF 85'000	CHF 24'000	5	2
9901.3910.01	Bauamt – Sozialleistungen	Infolge Digitalisierung / Effizienz / Finanzlage: Reduktion 1 FTE	CHF 475'000	CHF 24'000	CHF 451'000	5	2
Zwischentotal				CHF 229'000			

Investitionskürzungen

Ressort	Konto	Investitionsmassnahme	Begründung	Basis	Kürzung	Neu	Ja	Nein
Ressort 0	0290.5040.017	Ersatz Lüftung Rathaus	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 110'000	CHF 10'000	CHF 100'000	5	2
Ressort 2	2170.5040.008	Liegenschaftsentwässerung Schulen	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 120'000	CHF 20'000	CHF 100'000	5	2
Ressort 2	2171.5040.013	Ersatz Schliessanlage	Infolge angespannter Finanzlage	CHF 105'000	CHF 105'000	CHF 0	5	2
Ressort 2	2173.5030.001	Spielplatz Altenburg	Infolge angespannter Finanzlage nur ei Spielplatz	CHF 250'000	CHF 150'000	CHF 100'000	7	0
Ressort 2	2175.5290.005	Bezirksschulanlage – Vorbereitung Wettbewerb	Projektierungsstopp bis das Resultat der Abstimmung über den Baukredit Mangeläcker vorliegt	CHF 100'000	CHF 100'000	CHF 0	6	1
Ressort 9	9901.5060.005	Ersatzanschaffung LKW / Unimog	Infolge angespannter Finanzlage / Notwendigkeit nicht gegeben	CHF 190'000	CHF 40'000	CHF 150'000	5	2
Total Investitionskürzungen					CHF 425'000			

GESAMTTOTAL MASSNAHMEN: CHF 1'999'600

Finanzkommission Gemeinde Wettingen

Wettingen den, 28.September 2026

Präsident Finanzkommission



Roland Brühlmann